



## MEMORANDUM O SARADNJI između

**Vijeća Evrope i**

**Općine Travnik**

Ovaj Memorandum o saradnji se uspostavlja između Vijeća Evrope i Općine Travnik u okviru implementacije ROMACTED programa. ROMACTED program je zajednička inicijativa Evropske Komisije i Vijeća Evrope, koja se implementira na području zapadnog Balkana i Turske, sa ciljem promovisanja dobrog upravljanja i osnaživanja Roma na lokalnom nivou.

### **Svrha**

Svrha ovog Memoranduma o saradnji jeste da obezbijedi okvir saradnje i partnerstva između gore navedenih strana u cilju implementacije ROMACTED programa, koji ima za cilj promovisanje dobrog upravljanja i osnaživanja Roma na lokalnom nivou.

### **Obrazloženje**

Prepoznajući da lokalne vlasti imaju odlučujuću ulogu u realizaciji mjera za unapređivanje položaja Roma u ključnim prioritetnim oblastima kao što su registracija građana i pristup pravosudnom sistemu, edukaciji i promociji interkulturalnog dijaloga, zapošljavanja i stručnog obrazovanja, zdravstvene zaštite, stanovanja, urbane integracije i socijalne zaštite, Vijeće Evrope je pokrenulo ROMACTED program u maju 2017.godine.

Vijeće Evrope će ovaj program sprovoditi uz podršku i saradnju sa Ministarstvom za ljudska prava i izbjeglice, koje je odgovorno za implementaciju Strategije BiH za rješavanje problema Roma, kao i Akcionog plana za rješavanje problema Roma u oblastima zapošljavanja, stambenog zbrinjavanja, i zdravstvene zaštite 2017-2020. U BiH, program će biti nastavak rada, koji je ranije započet kroz implementaciju ROMED1 i ROMED2 u 9 opština/općina od 2013. do 2016. U okviru programa, zaposlena je i jedna projektna službenica koja će raditi u uredu Vijeća Evrope u Sarajevu, kao i organizacija za podršku programu NVO Centar za Podršku Roma - "Romalen" Kakanj, kao rezultat konkurentnog tenderskog procesa za odabir partnera za



podršku programu u Bosni i Hercegovini. Dodatno, na terenu će biti uključeni i facilitatori koji će pomagati u procesu gradnje kapaciteta, dijaloga i zajedničkog rada.

Uključene strane u ovom Memorandumu o saradnji se slažu da sarađuju i rade na osnaživanju lokalnih romskih zajednica, time doprinoseći dizajniranju, implementaciji i praćenju planova i projekata koji se tiču njih.

### **Obaveze partnera**

Partneri uvažavaju međusobne uloge i obaveze, u skladu sa odgovarajućim zakonodavnim / zakonskim okvirima, i slažu se da rade zajedno u pravom duhu partnerstva i imajući u vidu principe okvira EU za integraciju Roma, kao i nacionalne i lokalne prioritete o socijalnoj uključenosti Roma.

### **Glavne oblasti saradnje**

Aktivnosti u ovom kontekstu uključuju, ali se ne ograničavaju na:

#### **Partneri se:**

- obavezuju na unaprijeđenje saradnje, mehanizme redovne komunikacije, razmjene informacija i ažuriranja na tekućim aktivnostima
- saglasni su da održavaju godišnje sastanke radi razmjene mišljenja o aspektima razvoja procesa implementacije ROMACTED programa.

#### **Vijeće Evrope će:**

- pružiti političku podršku, osigurati vidljivost i podržati učešće Vaše općine u ROMACTED programu;
- organizovati obuke i stručne posjete općini, kao i podržati reviziju lokalnih politika iz perspektive dobrog inkluzivnog upravljanja i učešća romske zajednice;
- organizovati tematske događaje i studijske posjete u skladu sa programom dogovorenim sa gradovima i općinama koje učestvuju u programu;
- obezbijediti ljudska i finansijska sredstva, u okviru granica svojih sredstava, za sprovođenje ROMACTED-a, naročito u pogledu stručne podrške, međunarodne koordinacije, posjete stručnjaka i učešća na međunarodnim događajima;
- obezbijediti pomoć facilitatora koji će obučiti i trenirati osoblje općinskih odjela zaduženih za dizajniranje, finansiranje i sprovođenje mjera za uključivanje Roma.



- podržati dijalog i saradnju između Općine i romske zajednice;
- osigurati doprinos eksperata i partnerskih organizacija u implementaciji ROMACTED-a i povećanju kapaciteta lokalnih vlasti za pristup fondovima EU za projekte inkluzije Roma;
- omogućiti povezivanje između ROMACTED-a i drugih srodnih programa na lokalnom, nacionalnom i međunarodnom nivou;
- osigurati adekvatnu komunikaciju i umrežavanje između općina i gradova koje učestvuju;
- osigurati ukupnu koordinaciju i administraciju Programa.

### **Općina Travnik će:**

- promovisati inkluziju Roma na lokalnom nivou, na osnovu principa dobre demokratske uprave formulisane u okviru Vijeća Evrope;
- uključiti općinsko vijeće u podržavanje učešća općine tokom čitavog trajanja Programa i doprinijeti postizanju programskih ciljeva na lokalnom nivou;
- imenovati i ovlastiti osobu iz općine koja će nadzirati cijeli proces učešća u programu;
- garantovati prisustvo imenovane osobe na nacionalnoj radionici programa;
- obezbijediti efikasno angažovanje različitih gradskih službi sa predstavnicima lokalne romske zajednice, kako bi se na osnovu participativnog procesa razvili i implementirali zajednički lokalni akcioni plan, uključujući kratkoročne i srednjoročne ciljeve za poboljšanje položaja Roma i njihov pristup javnim službama;
- osigurati učešće relevantnih članova/osoblja na treninzima i planiranim aktivnostima izgradnje kapaciteta u okviru Programa; podržati sprovođenje pozitivnih promjena u trenutnoj administrativnoj praksi koja može biti identifikovana (od strane uprave i romske zajednice) kao rezultat gore pomenutih treninga i strukturiranog dijaloga sa romskom zajednicom;
- aktivno podržavati i učestvovati u evaluaciji i ocjeni uticaja i rezultata Programa;
- obavještavati javnost o svojoj odluci da implementira proces ROMACTED-a, uključujući i na svojoj web stranici, posebno unošenjem logotipa ROMACTED i web stranice;
- doprinijeti izradi ili nadgradnji Lokalnog akcionog plana za inkluziju Roma, uz doprinos lokalne akcione grupe formirane uz podršku ROMACTED programa i zagovarati usvajanje plana od strane opštinskog vijeća;
- nastojati da integrišu, tamo gdje je to relevantno, sadržaj Lokalnog akcionog plana za uključivanje Roma u opću Lokalnu razvojnu strategiju i plan općine;



- nastojati da implementiraju Lokalni akcioni plan za inkluziju Roma, uključujući aktivnosti integrisane u Strategiju i plan lokalnog razvoja, raspoređivanjem lokalnih resursa, kao i potraživanje, gdje je to moguće, spoljnog finansiranja, uključujući i fondove EU.

### Stupanje na snagu

- Ovaj Memorandum o saradnji stupa na snagu nakon potpisivanja svih uključenih strana tokom trajanja Programa, do 30. aprila 2020. godine. Raskid ovog Memorandum stupa na snagu kada jedna stranka to zatraži u pisanom obliku.

Ambasador Drahoslav Stefanek

Šef kancelarije  
Ured Vijeća Evrope u Sarajevu

Gospodin Admir Hadžiemrić

Načelnik Općine Travnik